



MĚSTSKÉ NOVINY

číslo 63

podzim

2011

Informační list pro občany města Ústí nad Labem

Navštivte webové stránky města: www.usti-nad-labem.cz

ÚSTECKÝ

1/2Maraton

18. září 2011

Mírové náměstí, Ústí nad Labem

www.usteckypulmaraton.cz

12.00 Volkswagen Ústecký 1/2Maraton

12.00 Štafetový 1/2Maraton

12.00 Běh na 10 km

10.45 Allianz Rodinný běh na 3 km

Celodenní program pro děti

Hudební festival

Velký sportovní svátek se blíží

V neděli 18. září se město Ústí nad Labem poprvé zařadí mezi místa, kde se poběží 1/2Maraton. Odstartování závodu a slavnostní ceremonie vyhlášení vítězů se zhostí ústecký primátor Vít Mandík a také hejtmanka Ústeckého kraje Jana Vaňhová.

„Účast bude rekordní“, řekl po úterním jednání s prezidentem společnosti Prague International Marathon Carlem Capalbem na magistrátu primátor Vít Mandík a pokračoval: „Maximální počet 1 200 účastníků je již naplněn a registrace na Volkswagen Ústecký 1/2Maraton, Štafetový 1/2Maraton a Běh na 10 kilometrů musela být pro velký zájem



Primátor Vít Mandík s prezidentem Carlem Capalbem při setkání na ústeckém magistrátu.

předčasně uzavřena.“ Ještě je možno se přihlásit do Allianz Rodinného běhu na 3 km a Štafetového 1/2Maratonu pro střední školy na www.usteckypulmaraton.cz. Na startu se mimo jiných objeví keňský běžec Philemon Lima, který se postaral o nový rekord závodu v dubnovém Hervis 1/2Maratonu Praha časem 59:30.

Pořadatelem této prestižní akce je společnost Prague International Marathon (PIM), kterou v roce 1995 založil Carlo Capalbo s cílem zorganizovat v ulicích Prahy velký mezinárodní maraton. Na start prvního závodu se téhož roku postavilo 958 běžců, vloni jich bylo už 8 000.

Protipovodňová hráz pod mostem slouží motoristům

Potřebné dopravní protipovodňové opatření na silnici I/30 u střevkovského mostu dr. E. Beneše bylo oficiálně otevřeno za účasti hejtmanky ÚK Jany Vaňhové a ústeckého primátora Víta Mandíka.

Povodňová hráz, která je součástí základního komunikačního systému krajského města, byla pro motoristy zprovozněna již 1. července.

„Tato nová komunikace s protipovodňovou hrází má pro krajské město velký význam. Je jednou z dalších důležitých dopravních staveb, které ovlivňují život občanů města Ústí nad Labem. Očekávám, že investor, kterým je Ředitelství silnic a dálnic, se stejně zodpovědně postaví k dokončení chybějícího úseku dálnice D8 přes České středohoří“, řekl ústecký primátor Vít Mandík. Cílem této stavby, která omezí čas-

tá zaplavení vozovky podél Labe v centru krajského města, bylo zlepšení průjezdnosti a posílení kapacity v Přístavní ulici, která se změnila ve čtyřproudovou komunikaci. Zabezpečena tak bude ochrana před pětiletou vodou. Stavba je spojena s vylepšením tak zvaného zanádražního prostoru, kde byly za ústeckým hlavním nádražím nedávno zpřístupněny podzemní garáže a můstek spojující nábrežní korzo s novým přístavním molem. Financování pro investora ŘSD zajistil Státní fond dopravní infrastruktury, dodavatelem bylo sdružení Viamont DSP, Subterra a EDS.



Hejtmanka Ústeckého kraje Jana Vaňhová, primátor Ústí nad Labem Vít Mandík (vpravo) a náměstek hejtmanky a radní města Arno Fišera.

Práce na stavbě byly zahájeny v dubnu 2009, cena se vyšplhala na 600 milionů korun. „Mám radost z toho, že stavba, jež si vyžádala opravdu velké úsilí v přesvědčování Ministerstva dopravy

ČR a ŘSD předtím, než vůbec byla zahájena, se dočkala svého otevření a bude přínosem kvalitnější dopravní obsluhy našeho města“, dodal náměstek primátora Jan Řeřicha.

Na startu Ústeckého 1/2Maratonu bude více než tisícovka závodníků

Každým dnem roste počet zájemců o účast v prestižním mezinárodním běžeckém závodu. Na startu budou také elitní běžci z Keni a Etiopie, tedy ze zemí, které v současnosti dominují vytrvalostním běhům ve světě.

Pořadatelé jednájí o účasti běžců z první dvacítky světového půlmaratonského žebříčku. Očekává se také účast závodníků z Německa, Polska nebo Rakouska. „Taková účast nás samozřejmě mile překvapila. Pravdou je, že jde o jedinečnou sportovní akci, která se v Ústí nad Labem koná úplně poprvé. Běžcům nabídneme nejen dominanty města, ale také raritku, se kterou se patrně nikdy nesetkali“, naráží na fakt, že se část trasy poběží chemičkou, náměstkyně primátora Helena Kubcová. „Na prvních jednáních o trasách závodu, který měří přes 21 kilometrů, jsme navrhli trasu, která bude prezentovat turisticky lákavá místa našeho města jako je hrad Střekov, údolí řeky Labe nebo kostel se šikmou věží. Ovšem



Helena Kubcová s certifikátem členství Ústeckého 1/2Maratonu v AIMS (Association of International Marathons and Distance Races).

prezident organizačního výboru Prague International Marathon pan Capalbo přišel s návrhem

– běžet chemičkou“, pokračuje Kubcová a dodává: „Po počátečních rozpacích jsme ale ten-

to návrh uznali jako velmi nápaditý a navíc, značně se závod zrychlí. O ústecké dominanty ale běžci nepřijdou. Trasa závodu nabídne i výhled na nový Mariánský most.“

Ústecký 1/2Maraton se poběží 18. září. Filosofie závodu je přilákat nejširší okruh lidí. Proto je připravena řada doprovodných akcí, jako je běh na 10 kilometrů, rodinný běh dlouhý 3,7 kilometrů a chybět nebudou celodenní programy pro děti či hudební festival. „Samozřejmě musíme počítat s problémy v městské dopravě, která bude muset být odkloněna z Mírového náměstí, ale na tom dlouhodobě pracujeme. Do města ale nepřijdou jen samotní závodníci, ale i jejich rodiny, trenéři a novináři. Tato akce určitě město zviditelní a doufáme, že i v budoucnu budeme pořádat další ročníky závodu, který si již dlouhá léta nese jedno z nejvyšších ocenění“, uzavřela Helena Kubcová, náměstkyně primátora, která má sport ve své gesci.

Co pro vás znamená 1. ročník Ústeckého 1/2Maratonu?



Jan Řeřicha
náměstek primátora

Jednoznačně pozitivní zviditelnění našeho města. Navíc samotné konání této významné akce právě v Ústí znamená, že cesta, kterou jsme se v minulých letech jako město vydali, je správná.



Zuzana Kailová
náměstkyně primátora

První ústecký 1/2Maraton je velkou příležitostí pro každého z nás. Již v loňském roce jsem se zúčastnila pražského maratonu jako dobrovolnice a také letos u nás v Ústí nad Labem obléknu dobrovolnické tričko. Na stanovišti v centru města budu pomáhat organizátorům a fandit všem sportovcům a sportovkyním.



Arno Fišera
náměstek hejtmanky Ústeckého kraje

Osobně jsem se zúčastnil mnoha vytrvaleckých závodů v Ústí a jeho okolí. Jsem velmi rád, že opravdu můžeme říkat „Ústí je městem sportu“ a vynikajícím výsledkem je, že se podařilo k nám přivést závod špičkové kvality. Snad se podaří vybudovat tradici a závod zde zůstane na dlouho.

SLOVO PRIMÁTORA

Vážení Ústečané,

věřím, že jste v létě prožili příjemnou dovolenou a načerpali nové síly. V těchto dnech začal nový školní rok nejen v základních, ale také v mateřských školách, jichž je město Ústí nad Labem zřizovatelem. V mateřských školách nyní řešíme postupné navýšení kapacity míst. Celá oblast školství tak pro mne osobně a další představitele města zůstává prioritou, s níž jsem nastupoval do funkce primátora, i pro školní rok 2011/2012.

K tomu, aby se občanům krajského města příjemněji bydlelo a žilo, schválila Rada města Ústí nad Labem navýšení finančních prostředků na čištění a zvelebování veřejných prostranství. Jde především o čištění komunikací, douklizení černých skládek a častější svoz velkoobjemového odpadu z městských prostor. Do této oblasti se mi podařilo navýšit zdroje o 10 milionů Kč na opravy výtuků silnic ve městě. Patrně je to již například v ulicích Masarykova, Mezní, Drážďanská, Sadová, Seifertova a v dalších, a v opravách dále pokračujeme.

Samostatnou, důležitou kapitolu tvoří modernizace vozového parku Dopravního podniku města Ústí nad Labem. Město uzavřelo 30. června letošního roku s Úřadem regionální rady NUTS II Severozápad smlouvu o realizaci Integrovaného plánu rozvoje města – Mobilita (zkráceně IPRM

Mobilita). V jeho rámci bude moci město Ústí nad Labem ve spolupráci s dopravním podnikem realizovat 6 projektů, zaměřených na zatraktivnění MHD v krajské metropoli. Celková výše nákladů by měla činit 586,4 milionů Kč, přičemž z EU poplyne 296,95 milionů Kč (51%), město se bude podílet částkou 289, 45 milionů Kč (49%). Fyzická realizace jednotlivých projektů bude probíhat v letech 2012 až 2014. Zahrnuje pořízení 26 nových trolejbusů, vybudování nového odbavovacího systému, rekonstrukci 50 zastávek MHD, dále dobudování trolejbusového obratiště a rekonstrukci točny a instalaci informačního systému, který bude formou světelných panelů informovat cestující o aktuální situaci v dopravě, jízdních řádech i návaznosti jednotlivých spojů.

Staráme se také o přibližování služeb občanům. Na základě mého jednání s vedením České pošty, s. p., v Ústí nad Labem bude například 1. října otevřena nová pobočka ČP ve zrekonstruovaných prostorách prodejny Billa v Krásném Březně. Vedení ČP připravuje rekonstrukci 8 dalších objektů, v nichž vzniknou nové pobočky. Bude to například ve Stříbrnících, Všebořicích, Trmicích, Předlicích, na Střekově a dalších místech. V pobočkách, umístěných v areálu obchodního centra Globus, se navíc uvažuje o rozšíření otevírací doby poboček ČP i na sobotu a neděli.

Ústečané i hosté krajského



města rádi navštěvují v rámci volnočasových aktivit naši zoologickou zahradu. I tady přispěje město investicemi na rekonstrukci chovných zařízení tuleňů a lachtanů a prostředky na výstavbu nového pavilonu zeber. Osobně mám k ústecké zoo vřelý vztah a společně s hejtmankou Janou Vaňhovou jsme patrony mládeže levharta sněžného. Jeho křest se uskutečnil 3. září a sameček dostal jméno PANJA.

Vážení Ústečané,

je hodně dobrého, co se v letošním roce ve prospěch občanů města podařilo udělat. Dokázali jsme, že je možné zachovat či dokonce zvýšit finanční podporu v řadě klíčových oblastí i přesto, že příjmy města nadále negativně ovlivňuje ekonomická krize i povinnosti plynoucí z úvěrového zatížení.

Vít Mandík,
primátor města
Ústí nad Labem



Vážení Ústečané,

rád bych vás jménem svým i vedení města pozval na 1. ročník Ústeckého 1/2Maratonu, který se uskuteční v neděli 18. září. Tato prestižní akce bude významnou sportovní a společenskou událostí, která bude také výjimečnou příležitostí pro prezentaci města Ústí nad Labem. Město maximálně vychází pořadatelům vstříc, doladují se všechny záležitosti, aby samotný 1/2Maraton i všechny doprovodné programy proběhly ke spokojenosti všech účastníků. Již nyní jednáme s prezidentem organizačního výboru o přípravě 2. ročníku Ústeckého 1/2Maratonu pro rok 2012 a jeho světové prezentaci.

Vít Mandík,
primátor města Ústí nad Labem

Primátor pozorně sleduje dostavbu D8

Dostavba šestnáctikilometrového úseku dálnice D8 je životně důležitá také pro občany krajského města. Není proto divu, že ji velmi pozorně sleduje ústecký primátor Vít Mandík.

Jak zaznělo na setkání starostů, úředníků, zástupců Ředitelství silnic a dálnic, ministerstva dopravy a vedení Ústeckého kraje před prázdninami ve Velemíně, chyběla investorovi ještě čtyři povolení. První z nich bylo vydáno 31. května a čekalo se na nabytí právní moci. Druhé bylo vydáno vzápětí, na dalších dvou se pracovalo, problémy způsobovaly nevyjasněné majetkoprávní vztahy dotčených pozemků, které musí ŘSD dořešit. Nejvýznamnější pro dokončení stavby je souhrnné povolení stavební a územní rozhodnutí. Jak řekl vedoucí Stavebního úřadu Lovosice Petr

Soldon, mohlo by být vydáno za deset až dvanáct týdnů.

Všechna povolení k dostavbě dálnice D8 by tedy mohla být udělena už koncem léta, další postup bude ovšem záležet na tom, jak zareagují ekologické organizace. Jakmile by stavební povolení spojená s územním rozhodnutím nabyla platnost, na trase by se mohlo brzy opět začít stavět. ŘSD počítá od té doby na dokončení 30 měsíců. Jak ale slíbil ředitel Závodu Praha Jan Mayer, po získání posledního povolení lze harmonogram ještě přehodnotit a upravit, aby se potřebná doba zkrátila.



„Je zcela nepřijatelné, aby se dostavba dálnice D8 jakýmkoliv způsobem oddálila, protože stávající situace výrazně zhoršuje životní podmínky občanů

krajského města“, řekl ústecký primátor Vít Mandík, který v tomto duchu apeloval osobním dopisem na ministra dopravy.

Dopis Víta Mandíka ministru dopravy

V Ústí nad Labem dne 8. 7. 2011

Vážený pane ministře,

město Ústí nad Labem velmi pozorně sleduje vývoj situace kolem výstavby dálnice D8 v úseku Lovosice – Ústí nad Labem. V souvislosti s nárůstem záležitosti na stávajících komunikacích je pro nás velmi důležité, aby tato část dálnice D8 byla dokončena v co nejkratším termínu. Je nepřijatelné, aby došlo jakýmkoliv způsobem k oddálení výstavby úseku dálnice D8 spojující Lovosice a Ústí nad Labem, a to hlavně z důvodů finančních, jak je v poslední době zvláště v tisku prezentováno ve vztahu k opravám dálnice D1.

Vzhledem k tomu, že informace podávané sdělovacími prostředky jsou rozporuplné, žádám Vás, vážený pane ministře, o jednoznačné sdělení, jakým způsobem bude zajištěno financování výstavby zbylé části úseku dálnice D8. Věřím, že nedopustíte přesun finančních prostředků tak, aby bylo ohroženo co nejkratší dokončení dálnice D8, a tím opětovně zhoršeny podmínky města Ústí nad Labem.

O řešení dopravní situace ve Vaňově

Primátor města Ústí nad Labem Vít Mandík svolal jednání k vyřešení dopravní situace ve Vaňově.

Již čtvrtého jednání se zúčastnili zástupci Územního odboru policie ČR, Městské policie, Odboru dopravy Magistrátu města Ústí nad Labem, Oddělení pozemních komunikací a Odboru dopravy a silničního hospodářství Krajského úřadu Ústeckého kraje.

V prvé řadě se projednávaly veškeré kroky, které byly navrženy na předchozím jednání v červnu 2011 a zástupci jmenovaných institucí informovali o jejich plnění.

Probíhají opravy na komunikacích ve Vaňově, je připrave-



Účastníci 4. jednání k řešení dopravní situace ve Vaňově u primátora Víta Mandíka.

no vodorovné značení směr Vaňov, Praha a silniční značení - 70 km/h, plná čára. Do konce týdne bude v tomto úseku nainstalován i radar.

Ve Vaňově také probíhalo měření rychlosti, které bude nadále pokračovat v podobě namátkových kontrol včetně kontrol nedovoleného parkování na místních chodnicích.

Postupně dochází k realizaci všech zmíněných opatření a do 10. září budou všechna plně funkční.

„Pevně věřím, že přijatá opatření podstatným způsobem zlepší životní podmínky obyvatel Vaňova,“ uvedl primátor Vít Mandík na závěr jednání.

Mezi prvňáčky v Krásném Březně

Ve čtvrtek 1. září se znovu zaplnily třídy základních škol v krajském městě. Do své bývalé „základky“ v Husově ulici v Krásném Březně zavítal na zahájení školního roku 2011/2012 ústecký primátor Vít Mandík společně s náměstkem hejtmanky Arnem Fišerou.

Nejprve hovořili s ředitelem této základní školy a základní umělecké školy Mgr. Miloslavem Weinertem a dalšími pedagogickými pracovníky o aktuální situaci základního školství. Potom jejich kroky vedly mezi prvňáčky, kterých letos v tomto zařízení, jehož zřizovatelem je statutární město Ústí nad Labem, usedlo ve dvou třídách celkem čtyřiačtyřicet. Noví žáci od primátora obdrželi věcné dárky – potřeby na výtvarnou výchovu.



Primátor Ústí nad Labem Vít Mandík, ředitel školy Mgr. Miloslav Weinert, náměstek hejtmanky Ústeckého kraje Arno Fišera, pedagogický sbor.

Vítání občánků v letošním roce

Projekt „Vítání občánků“ je poděkováním Statutárního města Ústí nad Labem mladé generaci, která se rozhodne žít v Ústí nad Labem, založit zde rodinu a přivést v našem městě na svět své první dítě.

Věcnou náplní projektu je předání dárkového šeku ve výši 5 000,- Kč matkám (zákonným zástupcům dítěte).

Do projektu se mohou přihlásit matky, které mají státní občanství ČR, v době porodu trvalé bydliště v obci Ústí nad Labem a kterým se v daném roce narodilo první dítě (tzn. první porod ženy). V případě spl-



nění těchto podmínek si mohou maminky podat žádost o zařazení do projektu „Vítání občánků“ na MmÚ, OMOŠŠK - oddělení

školství, kultury a sociálních služeb. Žádost je možné si vyzvednout osobně na Magistrátu města Ústí nad Labem, 2. patro, kancelář č. 288 nebo v elektronické podobě v sekci Formuláře ke stažení. Vyplněnou žádost lze odevzdat přímo v kanceláři 288, na podatelně MmÚ nebo zaslat poštou na adresu Magistrát města Ústí n. L., Odbor městských organizací, služeb, školství a kultury, Velká Hradební 8, 401 00 Ústí nad Labem. Žádost nelze podat elektronicky. Žádost o zařazení do projektu musí být podána do jednoho roku věku dítěte (tzn. 12 měsíců od narození dítěte).

Ústečtí senioři se plavili po Labi

Primátor Ústí nad Labem Vít Mandík, náměstkyně primátora Zuzana Kailová, náměstek hejtmanky Ústeckého kraje Arno Fišera a další představitelé statutárního města se o prázdninách plavili po Labi společně s obyvateli ústeckých domovů a seniory z klubu Elixír. Záštitu nad akcí převzal primátor Vít Mandík.

Plavba lodi Porta Bohemica 1 byla zahájena v litoměřickém přístavišti, kam byli účastníci dopraveni autobusy. Po přivítání s představiteli města zahájil kapitán lodi plavbu a po celou trasu provázel pasažéry zábavným i naučným výkladem. Plavbu seniorům zpříjemnila hudební produkce ve stylu swingu a také občerstvení. „Velmi vítám každou příležitost k setkání s ústeckými seniory a jsem rád, že se jim na lodi líbilo“, uvedl na závěr primátor Vít Mandík, který se s každým z účastníků rozloučil malým dárkem a pamětním listem.



Náměstkyně primátora Zuzana Kailová s účastníky plavby.

Ústecké muzeum znovu

MUZEUM
města ústí nad labem

HISTORIE

V současné době jsou jeho muzejní sbírky a knižní fondy majetkem města Ústí nad Labem. Ve své minulosti se muzeum často stěhovalo. Od roku 1919 sídlilo na zámku v Trmčicích, ten byl však pro veřejnost od poloviny šedesátých let uzavřen. Na začátku sedmdesátých let získalo muzeum pro své výstavy část prostor v budově vedle městského divadla. Tyto prostory byly postupně rozšiřovány, až v roce 1994 vedení města rozhodlo, že celé přejdou do správy ústeckého muzea. V roce 1999 se Zastupitelstvo města Ústí nad Labem usneslo, že celý areál bude rekonstruován pro potřeby muzea. Projekt připravili ústečtí muzejníci ve spolupráci s architektonickou kanceláří Atelier AP spol. s r.o. Dokončen byl v roce 2001 a pak začalo několik let hledání dostatečných finančních prostředků na jeho realizaci.

SOUČASNOST

Město Ústí nad Labem získalo v roce 2008 na rekonstrukci muzejní budovy prostřednictvím Regionálního operačního programu soudržnosti Severozápad dotaci z Evropského fondu pro regionální rozvoj ve výši 337 milionů korun. Celkové náklady na rekonstrukci přesáhly 447 mil. Kč. Práce na rekonstrukci probíhaly přibližně dva roky. Rekonstrukce zahrnuje komplet-



Interiér Císařského sálu.

Muzeum v Ústí nad Labem existuje od roku 1876. Do roku 1901 se o něj staral ústecký Průmyslový spolek, poté ho až do roku 1939 spravovala Muzejní společnost. V následujících desetiletích muzeum patřilo do kompetence různých stupňů státní správy. Od roku 1986 je muzeum příspěvkovou organizací statutárního města Ústí nad Labem.

ní stavební práce včetně inženýrských sítí. Opravou prošla střecha a půdní prostory, kde vzniklo nové patro, ve kterém jsou umístěny kanceláře a laboratoře. Nově jsou také vybaveny depozitní prostory. Jedním ze základních úkolů rekonstrukce bylo také vybudování výtahů pro muzejní provoz a pro návštěvníky. Novorenesanční budova ústeckého muzea je z roku 1876 a skrývá několik zajímavostí. Například jde o první objekt napojený v roce 1922 na dálkové topení v tehdejší Československu. Poslední větší opravy na budově se odehrály na přelomu let

1945-1946, kdy byly odstraňovány škody způsobené leteckými nálety z dubna 1945. Při tehdejších opravách došlo také k zakrytí historických interiérů hlavního sálu, který se tak letos poprvé po náročném restaurování zaskvěl v plné kráse po více než 65 letech. Jeho skutečně hvězdnou hodinou byl 17. červen 1901, kdy se zde konala audience rakouského císaře Františka Josefa I., který tehdy město oficiálně poctil svojí návštěvou. Tu připomíná dobová pamětní deska ve vstupu do muzejní budovy a také jeho dnešní označení jako „Císařský sál.“

COLLEGIUM BOHEMICUM

Ve zrekonstruovaném muzeu vznikly výstavní prostory pro krátkodobé výstavní projekty, přednáškové místnosti a ateliéry muzejní pedagogiky. Součástí muzea je také knihovna se studovnou. Největší část stálých expozic připravuje Collegium Bohemicum ve spolupráci s ústeckým muzeem. Správcem objektu je Muzeum města Ústí nad Labem, které ho bude užívat v úzké spolupráci s Collegiem Bohemicum o.p.s. a s dalšími partnery projektu rekonstrukce, kterými jsou Univerzita Jana Evangelisty Purkyně a Společnost pro dějiny Němců v Čechách.



1881



1900

otevřelo brány veřejnosti



Dne 30. června vyšel zahajovací průvod k muzeu od kostela Nanebevzetí Panny Marie.

Collegium Bohemicum vzniklo v roce 2006 s cílem stát se nezávislou, otevřenou a interaktivní institucí celostátního významu, zaměřenou na kulturní dědictví spoluvytvářené v českých zemích německy mluvícím obyvatelstvem. Zakladateli byli Město Ústí nad Labem, Univerzita J. E. Purkyně a Společnost pro dějiny Němců v Čechách. Mezi zakladatele později přistoupila vláda ČR. Ve spolupráci s ústeckým muzeem připravuje tým pracovníků Collegia Bohemica hlavní historické expozice.

SBÍRKY

V současnosti Muzeum města Ústí nad Labem spravuje cca 200 000 evidenčních čísel muzejních sbírkových předmětů a jejich souborů z oblasti přírodních věd, archeologie, historie nebo výtvar-

ného umění. Obhospodařuje více než 60 000 knižních jednotek v odborné muzejní knihovně, která má na starost také asi 2000 svazků starých tisků a rukopisů. Muzejní knihovna je přístupná široké veřejnosti od úterý do pátku od 9,00 do 17,00 hodin.

ZNOVUOTEVŘENÍ

Na konci června 2011 se otevřely brány ústeckého muzea po dlouhých pěti letech. V roce jeho 135. výročí založení se konečně dočkalo reprezentativní budovy s kvalitním zázemím pro muzejní práci. Prvními hosty byli studenti a pedagogové Katedry historie Filozofické fakulty UJEP, kteří zde měli první promoce v Císařském sále již 28. června. O den později zahájilo slavnostně svoji činnost Collegium Bohemicum

mezinárodní konferencí k dějinám architektury, slavnostního večera se mimo jiné účastnili ministr kultury Jiří Besser a ministr obrany Alexandr Vondra. 30. června muzeum navštívilo takřka dva tisíce hostů z řad široké veřejnosti. Ti si mohli prohlédnout první výstavy a expozice.

VÝSTAVY

V současné době je největší expozicí muzea „Antický sen“. Expozice uměleckých sbírek Ústavu pro klasickou archeologii Karlovy Univerzity nejen reprezentuje přehled dějin antického umění, ale je zároveň stylovou instalací korespondující s novorenesanční architekturou muzejní budovy. A nelze zapomínat ani na to, že muzeum je ve všech evropských jazycích slovo pocházející z řečti-

ny, kde označovalo chrám múz. Z dalších výstav do 25. září trvá výstava „Platím!!!“, která prezentuje sbírku mechanických registračních pokladen z první poloviny 20. století, do 9. října trvá výstava „Slavné lokální značky z Ústí nad Labem“ a „Krajina netušených krás“. První výstava ukazuje řadu slavných ústeckých výrobků jako byly mýdlo s jelenem, kosmetika Elida, pivo Břežňák, první československé spreje, alkoholické nápoje Stará myslivecká nebo Klášterní tajemství a samozřejmě slavné Mareschovy trpaslíky. Výstava „Krajina netušených krás“ je zaměřena na prezentaci krajinomalby 19. a první poloviny 20. století, která na vybraných dílech C. Crolla, E. G. Doerella, F. Lepiého nebo J. Reinera zachytila romantickou krajinu labského údolí mezi Ústím a Církvicemi. Poslední velkou výstavu připravilo Collegium Bohemicum, které prezentuje výsledky architektonické soutěže na výtvarné řešení budoucích hlavních historických expozic. Budoucnost muzejních expozic je možné vidět na vystavených návrzích do 25. října 2011. Muzeum města Ústí nad Labem je otevřené od úterý do neděle od 9,00 do 17,00 hodin. Zavřeno je v pondělí a o státních svátcích. Bližší informace je možné najít na <http://www.muzeumusti.cz>.

*Václav Houfek
Fotografie ze sbírek Muzea
města Ústí nad Labem,
autor Jiří Preclík*



Výstavba sportovní infrastruktury v Sektorovém centru na Severní Terase

Předmětem investiční akce je realizace sportovního areálu pro rekreační sportování využívající stávající ponechanou část 1. podzemního podlaží zdemolovaného Sektorového centra v Ústí nad Labem – Severní Terasa.

Na jeho stropní konstrukci je navrženo hřiště pro hokejbal. V této části je také navržen nadzemní jednopodlažní objekt, zahrnující sportovní zázemí areálu. V další, nejzápadnější části území, je navržena plocha s víceúčelovými hřišti pro míčové sporty, zakomponované do parkové úpravy a doplněné herními plochami pro petanq. Spojujícím prvkem celého areálu je dráha pro in-line bruslení v celkové délce cca 1km. Součástí dráhy je mimoúrovňové křížení trasy.



Pro dopravní obsluhu je pak navrženo částečné zrekonstruování stávající místní příjezdové komunikace a dostavba celkem 47 par-

kovacích míst osobních automobilů, z toho 2 pro invalidy. Dopravní napojení na Hoření ulici této komunikace zůstává beze změny.



Zhotovitelem stavby je firma AQUASYS spol. s r.o., Strojírenská 1208/12, Žďár nad Sázavou, která zvítězila ve výběrovém řízení s nejnižší nabídkovou cenou 53 268 205,18 Kč včetně DPH. Akce je financována z dotačních prostředků Evropské unie - Regionální operační program regionu NUTS II Severozápad pro období 2007 – 2013. V současné době na staveništi probíhá příprava území a odvoz sutí. Termín výstavby: červenec 2011 – červenec 2012.

Chodníky a silnice s novým povrchem

V současné době probíhají dokončovací práce I. etapy výstavby „Rekonstrukce a rozšíření komunikací, chodníků, parkovišť, veřejného osvětlení a kamerového systému“, na stavebních objektech SO 101- ulice Hlavní, SO 104 – nové parkoviště Jindřicha Plachty. Pokládají se živичné vrstvy silnice a parkoviště, dokončují se práce na chodnících a vjezdech pokládkou zámkové dlažby.



Andy Warhol v Ústí nad Labem

Kolekci více než padesáti originálních sítotisků světového umělce přiveze do města Agentura COMMIA. Záštitu nad akcí převzal náměstek primátora Jan Řeřicha.

„Prestížní výstavu děl nejproslulejšího amerického umělce šedesátých let minulého století uvidí Ústečané začátkem října ve speciálně připraveném prostoru vedle kavárny Pohádka. Protože jsem přesvědčen o kvalitě a výjimečnosti této výstavy, přesuneme ji později do obchodního centra Fórum“, prozradil náměstek primátora Jan Řeřicha. „Sám jsem zvědavý, jakým způsobem bude tento malíř, grafik, ale i filmový tvůrce prezentován veřejnosti. Pro mne jde o zajímavou osobnost s neotřelým pohledem na svět, se zájmem jsem sledoval filmový dokument o jeho tvorbě, ale jeho dílo jsem na vlastní oči ještě neviděl. O to víc se těším na jednu ze zastávek tour v našem městě, protože vedle Ústí nad Labem uvidí ještě dílo Warhola lidé v Brně, Pardubicích, Českých Budějovicích nebo Ostravě.“

Kontroverzní Andy Warhol se vypracoval z tvůrce inzerátů na nejproslulejšího umělce své doby. Do podvědomí lidí se zapsal malbou plechovky Campbellovy



polévky nebo návrhem na dnes již proslulou láhev na Coca-Colu. Rád maloval také portréty známých osobností jako například Marilyn Monroe nebo Elizabeth Taylor. „O jeho oblíbenosti svědčí fakt, že známý obraz Green Car Crash, se před čtyřmi lety prodal v newyorské aukční síni Christie za 71,7 milionu dolarů. Výstavy děl Andyho Warhola se v tuzemsku konaly zatím jen dvě. Ani v jednom případě ale nešlo o tak rozsáhlou sbírku. V rámci výstavy chystáme také interaktivní složku, kde budou busty, které si budou lidé moci doplnit“, uzavřel náměstek primátora Jan Řeřicha.

Náměstkyně přivezla dárky dětem do Předlic

Náměstkyně primátora pro oblast školství, sportu, majetek a životní prostředí Helena Kubcová zavítala do ZŠ v Předlicích.

„Tato škola pracuje s dětmi v problematické lokalitě. Přijela



jsem podpořit především kantory, kteří musí k žákům přistupovat individuálně a je potřeba vymýšlet daleko více mimoškolních aktivit tak, aby se děti samy začaly aktivně podílet na svém vzdělání“, doplnila Helena Kubcová.

Pískoviště bez injekčních stříkaček

To je cíl akce městské policie, jejíž strážníci pravidelně kontrolují nejen dětská pískoviště, ale také místa, kde si hrají děti.



Jan Řeřicha
náměstek primátora

„Velmi často nám na tísňovou linku 156 volají rozlobené maminky, že se v blízkosti pískoviště nebo v samotném pískovišti povalují použité injekční stříkačky. Není

možné, aby naprostou neohleduplností narkomanů trpěly malé děti. Samozřejmě nelze hlídkovat u každého pískoviště, proto jsem rozhodl zvláště v tomto období, o zvýšených kontrolách dětských pláček“, řekl náměstek primátora Jan Řeřicha, pověřený řízením městské policie.

V případě, že někdo najde injekční stříkačku, měl by zavolat na linku 156, tedy na tísňovou linku městských strážníků. „Nedoporučujeme manipulaci se stříkačkami, protože mohou být infikované. My po oznámení pošleme na místo strážníka, který je proškolený a stříkačku uloží do speciální nádoby“, doplnil ředitel městské policie Pavel Bakule.

Na odhozené stříkačky se zaměřují strážníci také při běžné pochůz-



Strážníci městské policie bezpečně zlikvidují nalezené injekční stříkačky.

kové činnosti. Jakmile strážník injekční stříkačku najde, okamžitě zavolá na nejbližší základnu, odkud mu přivezou speciální kontejner. „Chráníme samozřejmě také naše strážníky. Každý z nich je očkovaný proti žloutence, prochází speciálním proškolením a při ma-

nipulaci se stříkačkami musí mít navlečené rukavice“, uzavřel náměstek primátora Jan Řeřicha.

Jaká jsou pravidla pro odtahy vozidel ve městě?

● Proč město zřídilo odtahovou službu?

Město mělo odtahovou službu i v minulosti, proti špatně zaparkovaným vozům, ale vedení města bylo tolerantní, a to proto, že v centru města probíhala masivní výstavba. Tolerance ze strany města k řidičům, kteří neměli možnost správně parkovat, byla prezentována veřejně s tím, že po dokončení staveb budeme od řidičů opět vyžadovat dodržování pravidel parkování. Navíc řada občanů, kteří se v centru města pohybují, upozorňují ať osobně nebo prostřednictvím e-mailů na to, že by město nemělo nadále tolerovat řidiče, kteří parkují, kde se jim zlíbí, například na zastávkách MHD, v blízkosti nebo dokonce na přechodech pro chodce a ohrožují tak bezpečnost nejen ostatních řidičů, ale i chodců. Nyní již je v samotném centru města dostatek parkovacích ploch, a proto nelze tolerovat nekázeň řidičů, kteří svou

Ptáme se za vás

bezohledností ohrožují ostatní.

● Kdy může být vozidlo odtahováno?

a) Při neuposlechnutí rozhodnutí silničního správního úřadu o označení místní komunikace dočasným zákazem stání z důvodu veřejného zájmu v souladu s ustanovením § 19 odst.5,6 zák. č. 13/1997 Sb., o pozemních komunikacích, ve znění změn a doplňků (například blokové čištění komunikací, provádění oprav apod.).

b) Tvoří-li vozidlo překážku provozu na pozemních komunikacích a o jeho odstranění rozhodl policista nebo strážník obecní policie v souladu s ustanovením § 45 zák.č. 361/2000 Sb., o provozu na pozemních komunikacích. (např. nedodržování dopravního značení).

● Kde si mohou majitelé odtahované vozidlo vyzvednout?

Odtahované vozidlo si mohou vy-

zvednout v Dopravním podniku města Ústí nad Labem na adrese: Jateční 426, Ústí nad Labem, tel: 475652111 po dobu 24 hodin. Podmínkou vydání vozidla je úhrada poplatku za odtahování vozidla a nákladů za parkování.

● V jakých případech vzniká nárok na vrácení poplatku?

Na vrácení poplatku je nárok, pokud vlastník silničního vozidla prokáže závažné důvody, které mu znemožnily, aby silniční vozidlo odstranil včas sám (např. dovolená, dlouhodobá nemoc apod.). O vrácení poplatku rozhodne odvolací komise, která je magistrátem města k tomuto rozhodování zřízena.

● Co dělat, pokud bylo vozidlo při odtahu poškozeno?

Oznámit tuto skutečnost při převzetí vozidla a poznamenat ji do příslušného protokolu. Vzniklou škodu uplatňovat u provozovatele odtahové služby tj. Dopravního podniku města Ústí nad Labem, a.s.

DNY městské hromadné dopravy

V rámci kampaně na podporu městské hromadné dopravy, pořádanou evropským projektem Civitas Archimedes, vás zveme na Mírové náměstí ve dnech 21. – 22. září, a to již od 9 hodin.

Bude se zde konat výstava fotografií z historie městské hromadné dopravy, soutěž o roční předplatné MHD, rozdávání informačních materiálů a drobných upomínkových předmětů. Připravili jsme pro vás dvě soutěže o zajímavé ceny - „Natoč spot a vyhraž 3D digitální kameru“ a vědomostní kvíz „Historie MHD v Ústí nad Labem“ o celoroční jízdné na MHD.

Bližší informace o soutěži na www.usti-nad-labem.cz/civitas. Přijďte se podívat.



THE CIVITAS INITIATIVE
IS CO-FINANCED BY THE
EUROPEAN UNION

Splatnost poplatku za komunální odpad do konce září

V listopadu loňského roku Zastupitelstvo města Ústí nad Labem vydalo Obecně závaznou vyhlášku č. 5/2010, kterou se od 1. 1. 2011 znovu zavádí poplatek za komunální odpad. Výše poplatku činí 500,-

Kč na 1 občana s trvalým pobytem na území našeho města s výjimkou dětí do 3 let svého věku.

Splatnost poplatku je celá částka najednou do 30. 9. 2011

Pokud bude poplatek placen za více osob, je nutné doručit inkasnímu oddělení Magistrátu města Ústí nad Labem vyplněné a podepsané Oznámení společného zástupce. Složenky budou odeslány k 15. září

2011 pouze těm poplatníkům, kteří si o to požádali, či do data generování souboru složenek poplatek neuhradili, nebo nepodali Oznámení společného zástupce, kde je uveden způsob úhrady poplatku.

Evropský týden mobility také v Ústí nad Labem

Program této osvětové kampaně upozorňuje jednak na možnosti využívání udržitelných způsobů dopravy, které nezatěžují životní prostředí a kvalitu života ve městě tolik jako doprava automobilová a dále na bezpečnost účastníků silničního provozu. Projekt Zdravé město Ústí nad Labem ve spolupráci s partnery chystá do programu letošního ročníku kampaně akce určené pro děti i dospělé, pro milovníky cyklistiky i turistických výletů. Tato celoevropská kampaň probíhá pravidelně ve dnech 16. – 22. září již desátým rokem.

Pátek 16. 9.

První akce se odehraje na Dětském dopravním hřišti v Krásném Březně, které uvítá nejmladší žáky základních škol na akci Den bez úrazu. Děti zde budou mít jedinečnou příležitost seznámit se s činností všech složek Integrovaného záchranného systému, vyzkouší si první pomoc a odejdou vybaveny pravidly protiúrazové prevence.

Sobota 17. 9.

Sobota nabídne příležitost všem pravidelným i příležitostným milovníkům kol a pěší chůze.

V rámci **turistické akce Porta Bohemica** je možnost vybrat si z několika tras v rozpětí 8 – 50 km. Začátek turistického výletu je plánován u budovy magistrátu města na Lidickém náměstí mezi 6.00 až 8.00 hod. pro trasy delší než 25 km, registrace pro trasy dlouhé 8 až 17 km je mezi 8.00 a 9.30 hod. Cíl je pro všechny stejný – výletní zámeček Větruše – kde na účastníky čeká opékání vuřtů a nápoj zdarma. V areálu Větruše můžete navštívit bludiště a vyhlídkovou věž, které jsou zpřístupněny v rámci Dnů evropského dědictví bezplatně.

Cyklistický výlet odstartuje v 10 hodin od Informačního střediska města. Na cyklisty čeká trasa dlouhá 40 či 60 km, která po projíždce města pokračuje po Labské stezce do Litoměřic a dále do Českého středohoří. Občerstvení pro účastníky jízdy je nachystáno v Homoli u Panny. Všichni účastníci obdrží praktický dárek.



Neděle 18. 9.

Poprvé v historii máte možnost se v **Ústí nad Labem zapojit do 1/2Maratonu**. V neděli 18. 9. proběhne 1. ročník Volkswagen Ústeckého 1/2Maratonu. Pokud si netroufáte na hlavní půlmaratonský závod, máte možnost účastnit se poloviční dávky – Běhu na 10 km, anebo vyzvat své kamarády, kolegy či spolužáky a zúčastnit se Štafetového 1/2Maratonu, jehož součástí je i štafetový závod středních škol Ústeckého kraje. Pro celé rodiny s dětmi je připraven nesoutěžní Allianz Rodinný běh na 3 km, do kterého se může zapojit opravdu každý. Zaregistrujete se na www.usteckypulmaraton.cz.

Středa 21. 9.

Soutěžní odpoledne pro děti a dospělé na Labské stezce. Na jednotlivých stanovištích budete mít šanci otestovat své vlastivědné znalosti či vědomosti z oblasti dopravních předpisů, současně si také můžete vyzkoušet poskytování první pomoci a poznat jedno ze základních pravidel bezpečnosti v rámci silničního provozu – „Vidět a být viděn“. Drobné ceny jsou připraveny pro všechny soutěžící. Možná přijede i Praotec na kole! Pořádá Ústecký kraj, projekt Zdravé město Ústí nad Labem, BESIP a partneři.

Středa – čtvrtek 21. - 22. 9.

V rámci kampaně na podporu městské hromadné dopravy, pořádanou evropským projektem CIVITAS Archimedes vás zveme na Mírové náměstí, kde proběhnou **Dny městské hromadné dopravy** a současně kampaň **Bezpečná doprava ve městě** zaměřená na řidiče. Bude se zde konat výstava fotografií o historii městské hromadné dopravy, soutěž o roční předplatné MHD, rozdávání informačních materiálů a drobných upomínkových předmětů. Více o soutěži naleznete na www.usti-nad-labem.cz/civitas. Na akci naváže v sobotu 24. 9. Den otevřených dveří v Dopravním podniku.

Čtvrtek 22. 9.

Od 16 hodin začíná na „Střížáku“ **akce na pomoc přírodě Uklidme svět!** Tentokrát se úklid zaměří na Střížovický vrch. Nápoje a rukavice zajištěny, nezbytný je pouze pracovní oděv a chuť do práce! Po skončení akce opékání vuřtů.

Celotýdenní geocachingová soutěž! Donesete-li v průběhu Evropského týdne mobility do Informačního střediska města pas Labské královny, který bude vyplněný pěti z celkem sedmi razítek ze schránek, které se váží k pověstem míst podél řeky Labe, obdržíte za svou snahu a vytrvalost odměnu.

O celém programu k Evropskému týdnu mobility se více dovíte na letáčích a plakátech a také na webových stránkách města www.usti-nad-labem.cz. Věříme, že si z nabídky vyberete.

Věnujte vánoční strom

Statutární město Ústí nad Labem se jako každý rok obrací na občany města s prosbou o věnování vhodného **VÁNOČNÍHO STROMU**, který by v měsíci prosinci spoluvytvářel vánoční atmosféru na Mírovém náměstí v Ústí nad Labem.

Strom - jehličnan musí být nejméně 12 m vysoký, souměrně rostlý, s hustým zavěvením.

Pokud někdo z občanů v Ústí nad Labem nebo okolí takový strom vlastní a byl by ochoten jej městu darovat, obraťte se, prosím, na:

Magistrát města Ústí nad Labem, odd. školství, kultury a soc. služeb, p. Šmilauerovou, tel. 475 271 584, e-mail: sarka.smilauerova@mag-ul.cz



Na procházky po městě s novými audioprůvodci

Vydejte se na procházky po městě Ústí nad Labem a jeho okolí s novými audioprůvodci.

Jak Městským novinám sdělila náměstkyně primátora Zuzana Kailová, do zvukových nahrávek jsou zpracované tři tematické městské trasy – Trasy netušených krás, které vás zavedou na nejpozoruhodnější místa v Ústí nad Labem. Vašimi zasvěcenými průvodci se stanou filmová hvězda Marlene Dietrich, bájný kníže Přemysl Oráč a jiné významné osobnosti spojené s metropolí na Labi. Slavné postavy ústeckých dějin v podání herců ústeckého

Činoherního studia vám v zajímavých souvislostech představí dávnou historii i současnost města a jeho okolí. Poznáte památky středověku i průmyslového věku, stoleté luxusní paláce i nejmodernější architekturu. První trasa, **Ústecká NEJ**, vás provede po řadě pozoruhodných superlativů, kterými se město pyšní, další vás seznámí s **vilovou architekturou**, tedy s honosnými paláci místních



továrníků i se současnými moderními budovami. Třetí s názvem **Zlatá čtyřka** vám představí dominanty, které se staly výraznými symboly města. V letákové podobě vznikla ještě čtvrtá trasa, která návštěvníky provede okolím města, jež posloužilo jako inspirace řadě umělců. **Umělecká stezka** srovnává současné pohledy s uměleckými malbami a fotografiemi umělců, kteří zaznamenávali krajinu v proměnách doby a stylů. Audio-



Zuzana Kailová
náměstkyně primátora

průvodce si můžete půjčit oproti vratné záloze 500 korun v Informačním středisku města. Pořízení audioguidů a vznik tematic-

kých tras bylo podpořeno v rámci česko-německého projektu „Trasy netušených krás“ reg. číslo EEL-0120-CZ-2.



Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft / Evropská unie. Evropský fond pro regionální rozvoj: Investice do vaší budoucnosti



Klub ústeckých parkinsoniků nezahálí

Klub parkinsoniků v Ústí nad Labem byl založen v roce 2009 z iniciativy ústecké neuroložky MUDr. Lucie Kozlové. Jeho členové se pod vedením Věry Jelínkové pravidelně scházejí a pořádají různé akce.

Velký význam pro parkinsoniky mají i pohybové aktivity, a tak každý rok město Ústí nad Labem podporuje Olympiádičku parkinsoniků, logopedická cvičení a další aktivity včetně rehabilitace v bazénu. „Obdivuji nasazení a přátelskou atmosféru všech členů ústeckého klubu parkinsoniků a vážím si jich, zejména za statečný přístup k tomuto onemocnění“, dodala náměstkyně primátora Zuzana Kailová.



BÍLÁ PASTELKA v říjnu

Tradiční celonárodní sbírka Bílá pastelka, pořádaná již od roku 2000 k mezinárodnímu dni bílé hole, se uskuteční ve středu 12. října.

BÍLÁ PASTELKA



Koupí bílé pastelky, jejíž minimální cena je 20,- Kč podpoříte speciální služby pro nevidomé a slabozraké. Sbírkou pořádá Sjednocená organizace nevidomých a slabozrakých ve spolupráci s obecně prospěšnými organizacemi Tyflo-servisem a Tyflocentrem.

zrakých ve spolupráci s obecně prospěšnými organizacemi Tyflo-servisem a Tyflocentrem.

Číslo sbírkového účtu:

19-99663399/0800

Reg. číslo sbírky:

S-MHMP/485723/2010

DMS PASTELKA 87777



Dny evropského dědictví 2011 v Ústí nad Labem



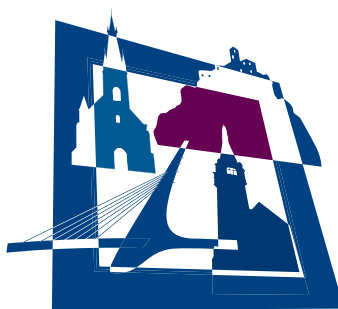
Město Ústí nad Labem se již po šestnácté připojí ke Dnům evropského dědictví. Ústečané a návštěvníci města si budou moci od 10. - 18. září prohlédnout na 27 památek.

„Řada z nich není běžně veřejnosti přístupná“, říká náměstkyně primátora Zuzana Kailová a dále dodává: „Veřejnost tak může využít jedinečné příležitosti nahlédnout do míst, kam se jindy nepodívá. Na řadě zpřístupněných objektů je pro návštěvníky připraven také doprovodný program.“ Převážná většina objektů bude přístupná pouze o víkendech, je proto nezbytné

přizpůsobit případnou návštěvu termínům otevření jednotlivých památek, které jsou zveřejněny na speciálních letáčích, plakátech a na webu města.

V letošním roce navíc proběhne soutěž o velice atraktivní ceny. Úkol je jednoduchý – nasbírat do turistického pasu, který je k vyzvednutí v Informačním středisku města Ústí nad Labem, nebo v jed-

notlivých objektech (pouze v době konání soutěže), 17 pamětních razítek. A jaké čekají na vítěze ceny? Těšit se mohou na vstupenky do jednotlivých památek, dárkový set líkérů od společnosti Granette



a Starorežná Distilleries a.s., nebo karton maxi lahve 1,5l piva Zlatopramen od společnosti Heineken a.s. Na nejšťastnější z výherců čeká lodní bilet na plavení lodí Porta Bohemica 1, poukaz na večeři a ubytování v Clarion Congress hotelu Ústí nad Labem a cenou nejvyšší je dvoudenní „pobyt Gurmán“ v Lázních Teplice v Čechách. Více informací a pravidla soutěže se dozvíte v Informačním středisku města Ústí nad Labem (Mírové nám. 1/1, Palác Zdar) na www.usti-nad-labem.cz, na speciálních plakátech a letáčích.

Varieté bez hranic a trvalá přátelství

Partnerská města Ústí nad Labem a Drážďany žila o prázdninách cirkusovým turné. Dům dětí a mládeže Ústí nad Labem společně s partnery ze Saska – Die Brücke e. V. a Kindervereinigung Sachsen e. V. pořádal velkou zábavnou show s názvem Varieté bez hranic.



Helena Kubcová
náměstkyňe primátora

Jak uvedl dr. Jan Eichler, ředitel DDM a projektový manažer za českou stranu, celý projekt Vyrůstat v česko-saském pohraničí byl zahájen již v roce 2009 a podpořen z programu Cíl III Evropskou unií, Svobodným státem Sasko, Českou republikou a městem Ústí nad Labem – zřizovatelem Domu dětí a mládeže, p.o. Ústí nad Labem. Co vlastně tři partneři chtěli? Vypracovat

nabídky interkulturního vzdělávání, získat informace o práci s dětmi a mládeží v Sasku a v ČR a vyměnit si zkušenosti. Dále rozpoznat potřeby mladých lidí v pohraničí a hledat společná řešení k uspokojení těchto potřeb. A co se skutečně podařilo? Uspořádat 15 akcí pro management, odborné i dobrovolné pracovníky, 23 akcí pro děti a mládež, 4 akce pro všechny generace, jedno společné vzdělávání, 40 individuálních hospitací, vypracovat srovnávací studii. Děti a mládež se zúčastnili 2 x Dne dětí v Sasku a 3x Sportovního dne v Ústí nad Labem, Kempu zážitkové pedagogiky, Rodičovské akademie v Sasku, Dvojjažýčného kempu pro rodiče s dětmi v Sasku i v Čechách. Celkem bylo do projektu zapojeno více než 2000 účastníků ze Saska i z Čech.

Vrcholem projektu bylo cirkusové turné 3 dny v Ústí nad Labem a 3 dny v Drážďanech, kdy děti a mládež předvedli svůj program, který na předcházejících kempech připravovali společně. A právě v Ústí



nad Labem mohla veřejnost shlédnout skutečně špičkové vystoupení Varieté bez hranic. Jednou v nových prostorách DDM a podruhé v hale Sluneta na Klíši. Potlesk neměl konce a lidé odcházeli skutečně nadšeni. Za Ústí nad Labem vystupovaly děti z DDM – DC Marverci. Za saskou stranu děti z dětského cirkusu Birikino a z hudebně taneční skupiny TIME. S malou obměnou bylo varieté s ohromným úspěchem prezentováno v Sasku, v Drážďanech, jednou na dětské klinice a 3x v cirkusovém stanu v centru města.

Saští návštěvníci byli také nadšeni a potlesk musel být přerušen.

„Projekt končí letos v prosinci“, říká dr. Jan Eichler „doučtování nás čeká v prvních dvou měsících nového roku. Rádi bychom v dobrých aktivitách pokračovali, ale to už je řeč o projektu, který právě připravujeme. Přejme si společně jeho zdárné dokončení a doufejme i v jeho úspěch. Práce s dětmi a mládeží opravdu nemá hranice, to náš projekt už dokázal. Kromě řady splněných ukazatelů se v našem pohraničí vytvořila celá řada trvalých přátelství“.

Nová opatření proti velké vodě

Aktualizace digitálního povodňového plánu

Povodňový plán města Ústí nad Labem z roku 2004 již přestal splňovat požadavky jednotného systému dat, dostupného všem složkám řízení povodňových a krizových událostí. Navíc bylo do povodňového plánu nutno implementovat i úspěšně realizovanou protipovodňovou stěnu na Střekovském nábreží. Proto odbor životního prostředí MmÚ zadal zpracování komplexní aktualizace digitálního Povodňového plánu města Ústí nad Labem (dále jen dgPP) a zajistit jeho napojení na digitální plán ČR a Povodňový informační systém POVIS. Tato aktualizace byla úspěšně dokončena, včetně všech potřebných vazeb na centrální databázi POVIS a zpřístupnění dgPP na webovém prohlížeči statutárního města, který je dostupný všem členům povodňové komise a občanům města Ústí nad Labem. Odbor životního prostředí, oddě-

lení mimořádných situací, provádí a bude nadále provádět aktualizace (zadávaní a propojování nových dat) tak, aby povodňový plán města byl stále aktuální. Zde však také

ubezpečit, že všichni, kteří mají zpracované a potvrzené povodňové plány, dostávají formou SMS veškeré informace o vzniku povodně na území města Ústí nad Labem.

V letošním roce se statutárnímu městu Ústí nad Labem podařilo úspěšně zajistit realizaci projektu „Aktualizace digitálního povodňového plánu a rozšíření varovného a informačního systému obyvatelstva v Ústí nad Labem“. Projekt byl zpracován a realizován v rámci „Operačního programu životního prostředí“ v oblasti podpory „Zlepšení systému povodňové služby a preventivní ochrany“ za finanční spoluúčasti statutárního města.

záleží na přístupu všech občanů (právnických i fyzických osob), jejichž nemovitosti leží v záplavovém území. Dovolujeme si naléhat na upozornit, že všichni občané, jejichž nemovitost leží v záplavovém území, mají povinnost zpracovat povodňový plán a předat jej na odbor ŽP MmÚ k potvrzení souladu s Povodňovým plánem města Ústí nad Labem. Zpracované povodňové plány jsou poté zaneseny do dgPP. Chtěli bychom vás zároveň

Rozšíření varovného a informačního systému obyvatelstva

V rámci výše uvedeného projektu došlo také k rozšíření varovného a informačního systému obyvatelstva (VISO). V roce 2004 došlo k ozvučení obydlené území města ležící v zóně havarijního plánování v okolí areálu Spolchemie a zahrnovalo i některé části města ležící v záplavovém území řeky Labe. Realizací projektu došlo k rozšíře-

ní stávajícího systému a k dokončení ozvučení obydlené části města ležící v záplavovém území řeky Labe, tj. Vaňov, Svádov a Brná. Tento systém, spolu s rozesláním SMS zpráv z aktualizovaného dgPP, umožní povodňovým orgánům provést včasné varování občanů města i v nouzovém režimu s možností cíleného informování všech, kteří se nacházejí v ohroženém území. V závěru si ještě dovolujeme informovat, že v současné době je prostřednictvím Severočeského svazu obcí (dále jen SESO) realizována další akce na ochranu obyvatelstva před povodněmi vznikajícími z přívalových srážek. Jedná se o výstavbu hlásného a varovného systému s hlásiči stavu hladin umístěných především na drobných vodních tocích, ale i dalších tocích na území obce s rozšířenou působností – Ústí nad Labem. Statutární město Ústí nad Labem, které je členem SESO, podporuje realizaci i finančně.

Co nového v městských obvodech?

Přístavní molo v Církvicích

Městský obvod Střekov připravuje realizaci záměru vybudování nového přístavního mola pro osobní lodní dopravu v Církvicích.

Molo bude umístěno pod kostelem, v bezprostřední blízkosti cyklistické stezky. Díky to-

mu dojde ke zvýšení atraktivit jak vodní turistiky, tak cykloturistiky. Nebude problém nalodit se v Církvicích s kolem na loď, vystoupit v Dolních Zálezlech a pokračovat ve výletu do Dubiček či Stadíc. Počítáme i s možností, že v Církvicích budou zastavovat výletní lodě.

Obyvatelům obvodu i turistům se tak rozšíří možnosti, jak trávit příjemně volný čas a poznávat krásy Ústecka. Pokud vše dobře dopadne, mohlo by molo zájemcům začít sloužit v první polovině roku 2012.

*Miroslava Lazarová,
starostka ÚMO ÚL - Střekov*



Zdařilé akce pro občany v centrálním parku

Městský obvod Severní Terasa se kromě zlepšování životního prostředí, řešení otázek parkování a dalších nezbytných záležitostí nutných pro chod sídliště, i letos pustil do pořádání akcí pro občany.

Odehrávají se především v centrálním parku na Severní Terasě a nejbližším okolí. Za sebou už mají zdařilou dubnovou akci s názvem „Vino na Laguně“, kde se uskutečnila degustace vína a moštů s doprovodným programem. Na ni plynule navázalo „Pálení čarodějnic“, kde nechyběli kejklíři, sokolníci, hry a soutěže pro děti, volba Miss čarodějnice, vystoupení kapely Wydle a Řádu Černých rytířů a bohatý program zakončil ohňostroj.

Uprostřed prázdnin se v centrálním parku konal poslechový večer



s názvem „IL DIVO“, v němž zazněly romantické melodie v interpretaci nejznámějšího současného světového pěveckého seskupení čtyř operních tenorů. Doprovodila je produkce jednoho ze tří největších laserů v České republice, disponující hrajícími a svítícími fontánami a laserovými efekty v synchronizaci s hudbou.

V živé paměti mají občané neděle 4. září, kdy se v centrálním parku konal již III. den Severní Terasy na téma Prohibice v Čechách. Lidé mohli navštívit tržičku a stánky s občerstvením, vyslechnout vystoupení Karla Kahovce a skupiny Bonifanti, Nešlapeto a spoustu dalších lákadel. V podvečer den vyvrcholil Romantickou Módní přehlídkou u Laguny za účasti České Miss 2010 Jitky Válkové, Miss Sympatie 2002 Lenky Tausigové-Kocmanové, Playmate Gabriely Dvořákové a dalších modelek a modelů.

Dobrou zprávou z městského obvodu Severní Terasa je, že v podobných akcích bude i nadále pokračovat (Oslava Halloweenu, Rozsvícení vánočního stromu).

*Josef Macík,
starosta ÚMO ÚL - Severní Terasa*

Ohlédnutí za filmovým létem

V letošním roce se konal Kinematograf bratří Čadíků v termínu od 15. 8. – 18. 8.

Každý den před promítnutím celovečerního filmu, tj. od 20.30 hodin, probíhala hudební produkce orchestru Brass Bombers.



Postupně byly promítnuty tři české filmy, které přivezl dr. Čadík a koupení posledního, tj. čtvrtého českého filmu, který se jmenoval „Román pro muže“ nás stálo 3600,- Kč.

Dobrovolným vstupným Ústečané přispěli i letos na Konto Bariéry. Vybráno bylo 11.391,- Kč. Po skončení promítání byly vždy Dopravním podnikem přistaveny trolejbusy pro odvoz návštěvníků kina. Protože příští rok proběhne již desátý, jubilejní ročník této akce v našem městě, domluvili jsme se s PaedDr. Čadíkem na slavnostnějším rázu této akce.

*Jan Tvrdík,
starosta ÚMO ÚL - Město*

V Neštěmicích opravují bytové domy

Městský obvod Neštětice plní závazek oprav bytových domů, zvláště výměnu oken, balkonových sestav a vchodových dveří u domů v ulici Anežky České.

Již se uskutečnilo výběrové řízení na opravu domů č. 23 a 25. V září tak budou zahájeny práce u domu č. 25. Nájemníci se mohou těšit na dlouho očekávané a vyhlášené výměny starých zchátralých oken za nová plastová. Ti, kteří si






plastová okna pořídili již dříve za „své“, obdrží adekvátní náhradu. Výměna v domě č. 23 se uskuteční v příštím roce a pak budou následovat i další domy tj. č. 21 a 19. Dokončena již byla oprava střechy u domu Opletalova 170. Nyní probíhá i oprava střechy u domu Čechova 2 a 4, kde si nájemníci oddechnou od průsaků. Vše by mělo být do zimy hotové.

*Jaroslav Táborský,
místostarosta ÚMO ÚL - Neštětice*



MĚSTSKÉ NOVINY | Vydává Magistrát města Ústí nad Labem,
Velká Hradební 8, 401 00 Ústí nad Labem.
Neprodejný informační občasník pro veřejnost. Ev. číslo MK ČR E 10245.
Náklad 45 000 ks. Technická výroba: Severočeský Metropol, a.s.
Inzerce: 475 271 297.

NAPOVÍME: Seraf, Sion, SDK, alanit, MR, Kepák.	Ruský hokejista v KHL	4	Odišně	Latinsky „mír“	 www.ujstnadabem.cz	Zkracování šířky	Bývalý premiér z ČSSD	Zdolat chůzi	Biblická andělská bytost	 www.ujstnadabem.cz	Římských 1004	Odvodnění střechy	2	Opatřit tukem	
Svazek obilí					Zvyk (z latiny)					Nikoli stereo					
Sestra Marthy Elefteriadu					3					Věhlasná pražská klinik					
Slavný fotbal. klub z Amster- damu					Arabský vládce					Kaz					
					Jméno psa					Švýcarské město					
Slovenská parlamentní strana				Čtverečný nerost						Pruh					
				Jubilejní						Anglický větný člen					
Kamarád Hele			Jílovitá hornina					Fyzicky svěží				Chemická značka platiny			
			Slovenská řeka									Nazdar			
Ubrání kapaliny									Lovečtí psi						
Nadrchalův spoluhráč v ZKL Brno (Zdeněk)									Zrohovatělý výrůstek na prstu						
Autor výroku: Napoleon Bonaparte	Protože Fr. filmový kritik (Georges)			Sibiřský veletok	Čidlo čichu				NAPOVÍME: Sadoul, nc, road, étos, Stasjuk, pax.	Povel kočího	Obchodní dům (zkratka)			Pálková hra	
											Polní míra (slovensky)				
Umělé vlákno									Lesík						
									Příze						
Značka abtesly			Neboť (nářečně)			Posléze	Hýkavá zvířata s dlouhými ušima	Seveřan					Iniciály Rosůlkové		
			Karetní hra					Památná česká hora					Osudové znamení		
Hrůza				Ukládat peníze							Koně (básnický)				
				Útok							Likér kmínka				
Řídící tyč vozičky					Zürodit pole					Občan USA (žertovně)					
					Mravní základ					Ohrada					
Obdařené velkými boltci						Typ gramodesky				Části zad					
						Stonásobné				Majitel kouzelné lampy					
Běhat si (obecně)									Tmavý nerost						
									Mořští korýši						
 www.ujstnadabem.cz	Mrštný pohyb	Kalibr střelné zbraně	Kocour (nářečně)				Plochá moucha						Oční řasa	Hazard	Stařec
			Monarcha				Slovensky „polibek“								
Lok				Vzít								Ptačí pero			
				Předložka 2.pádu								Zkratka polyetylénu			
Kostkovaná tkanina					Anglicky „sílnice“					Prvenství					
					Zn. nano- coulombu					Ono					
1															
Jelení osen						Biograf						Obraz nahé ženy			

Správné znění tajenky z minulého čísla: „Skoro každé poranění těla je lepší, než poranění duše.“ (Lady Diana).

Výherci: Pavel Netolický, Vlasta Jírová, Jaromír Hořejší. Tajenku dnešní křížovky pošlete na adresu:

Magistrát města Ústí nad Labem, Velká Hradební 8, 401 00 Ústí nad Labem a označte heslem „Křížovka“.

Box je o velkém psychickém tlaku a přísné životosprávě

Známostí a skvělým reprezentantem města Ústí nad Labem i České republiky je třiatřicetiletý boxer Lukáš Konečný, který v amatérském ringu debutoval už ve 12 letech, v profiringu potom v roce 2001. Městské noviny se ho zeptaly, jak se mu v krajském městě s rodinou žije a co ho v nejbližší době čeká.

● Jak náročný je trénink profesionálního boxera?

Profesionální box je dle studií odborníků jedním z nejnáročnějších sportů. Takže, pokud chcete patřit do světové špičky v tomto sportu, musíte opravdu tvrdě trénovat. Nejde však jen o fyzický trénink samotný, ale i o spoustu dalších věcí. Být připraven rány inkasovat, být pod velkým psychickým tlakem, nedopouštět se v ringu sebemenších chyb a k tomu všemu ještě držet tvrdou životosprávu téměř dva měsíce před zápasem. Těžko se to vysvětluje někomu, kdo to nezažil.

● Co vám box dává a co naopak bere?

Bere mi jistě spoustu času. Trénink, ale i ostatní aktivity s boxem spojené mě bohužel okrádají o mnoho času, ve kterém bych se jinak věnoval rád rodině. V přípravě si nemůžu dopřát takové ty klasické věci, jako oslavy, klobásky, grilování, pivo a podobně. Na druhou stranu však tento sport formoval moji povahu. Myslím, že jsem psychicky i fyzicky velmi odolný a připraven tak na mnoho obtížných životních situací.

● V minulých komunálních volbách jste kandidoval za Evropskou stranu důstojného stáří. Znamená to, že máte politické ambice?

No, dokud jsem sportovně aktivní, nemám příliš času ... spíše žádný. Ale politika a prakticky v ní mě občas vadí a nejlepší řešení, jak se to pokusit napravit, je být v ní činný. Neříkám, že po konci sportovní činnosti budu aktivní v politice, chci zůstat u sportu, ale asi občas budu podnikat nějaké věci i na regionálním politickém poli.

● Jaký vztah máte k Ústí nad Labem a k severu Čech obecně?

Jsem zde v Ústí i okolí spokojen. Žiju tu již 25 let a velmi se mi líbí okolí, příroda. Mám tři dcery

Lukáš Konečný

Narodil se v roce 1978 v Brně, od svých osmi let žije v Ústí nad Labem. Jeho otec Milan je bývalý přední český amatérský i profesionální boxer. Lukáš Konečný je absolventem ústeckého gymnázia, společně s manželkou Jarkou vychovávají tři dcery.

Sportovní kariéra:

Evropský šampion EBU v lehké střední váze – mezinárodní mistr ČR, mezinárodní mistr Německa • interkontinentální mistr NBA • interkontinentální mistr WBO • interkontinentální mistr IBF



a psa a často s manželkou chodíme na výlety do přírody. Myslím si, že spousta lidí z jiných částí republiky ani netuší, jak krásná příroda zde je.

● Co se vám ve městě líbí a co byste změnil?

Myslím, že poslední dobou se město velmi mění k lepšímu. Přesto jen nerad chodím do města ať již na nákupy či na úřady. Největším problémem je zde samozřejmě parkování, a to asi ještě více na sídlišťích než v centru. Chápu však, že je to problém snad všech měst ... Rozhodně bych byl rád, kdyby město zastřešilo či pořádalo hodně aktivit pro děti a mládež. Takové ty sportovní či i umělecky laděné akce o víkendech v parcích a podobně.

Text: Městské noviny

Foto: archiv Lukáše Konečného



Boxer Lukáš Konečný s rodinou.



V ringu zasazuje úder soupeři.



STÁLE NĚCO NOVÉHO

- Přírůstky v pavilonu šelem
- Soutěž na září
- Senior pas
- Nabídka pro školy

Přírůstky v pavilonu šelem

Velkou radost dělají v letošním roce chovatelům i návštěvníkům obyvatelé pavilonu šelem. Na začátku května se narodil sameček irlbise neboli levharta sněžného, v pořadí je to již druhé mládě. Po historicky prvním odchovu irlbise v naší zoo v roce 2009 (samička Nanga) se zdá, že si rodičovský pár Salwin a Nima „padl do oka“ a věříme, že se bude rozmnožovat pravidelně. Náš malý sameček má již své patrony, stali se jimi hejtmanka Ústeckého kraje Jana Vaňhová a primátor města Ústí nad Labem Vít Mandík.



Druhý úspěch se dostavil o šest týdnů později, kdy 20. června 2011 došlo po 14 letech k porodu u medvědů malajských. Poprvé se šťastnými rodiči stal nový nadějný pár Myanmar a Barma, kteří do naší zoo dorazili na konci roku 2006. Odchovy medvědů malajských jsou velice vzácné, navíc samice rodila poprvé, proto byl v prvních dnech celý pavilon pro veřejnost uzavřen. Naštěstí i tato samice se ukázala jako skvělá matka, o mládě se vzorně stará a při pravidelných kontrolách jsou zaznamenávány pravidelné váhové přírůstky. Vše nasvědčuje tomu, že malou medvědí samičku budou moci brzy spatřit i návštěvníci zoo.



Soutěž na září



Další, ale zároveň i poslední aktivitou, kterou naše zoo pořádá ke kampani na záchranu lidoopů EAZA Ape Campaign 2010/2011, je soutěž pro děti s názvem „Tak si říkám...“. Je k dispozici pouze na webových stránkách zoo, a to od 9. do 30. září 2011. Je vyhlášena ve dvou kategoriích – pro žáky 2. stupně ZŠ a pro studenty SŠ. Úkolem je do prázdné bubliny u fotografie jednoho z našich orangutanů doplnit co nejvtipnější text. První tři autory originálních výroků čeká odměna v podobě školáckých kornoutů plných sladkostí a dárků.

Senior pas



Již několik let je naše zoo zařazena mezi poskytovatele slev majitelům tzv. Rodinných pasů, kteří mohou výhodněji navštěvovat nejen zoo, ale i další kulturní zařízení či mohou využívat různé slevy. Nyní se tento systém rozšířil i na Senior Pas, který si mohou pořádit osoby starší 55 let. Naše zoo jim bude poskytovat vždy 1. den v měsíci slevu 50 % z běžného vstupného, 1. října, který je oficiálním Dnem seniorů, budou mít vstup do zoo zcela zdarma.



Nabídka pro školy

Od listopadu 2011 opět platí nabídka pro všechny typy škol, která se týká výhodné podzimní a zimní návštěvy zoo. Všechny skupiny dětí (třídy, družiny, kroužky...) budou mít vstup do zoo při hromadné návštěvě ve všední den zcela zdarma. Důvodem je umožnit třídám výhodně navštívit zoologickou zahradu v období, které sice není tak atraktivní jako v létě, ale i tak je zde k vidění mnoho zajímavého. Navíc je zde možnost objednat si jeden z výukových programů, jejichž seznam je uveden na webových stránkách zoo. Jsou věnovány rozličným tématům pro různé věkové kategorie, jsou zpoplatněné (20 Kč/žáka) a je třeba zamluvit si termín cca 1 týden dopředu.



Připravujeme:

- 3. září 2011** - Rozloučení s prázdninami
- Září 2011** - Výstava fotografií
- 1. října 2011** - Den adoptivních rodičů
- 5. listopadu 2011** - Strašidelná zoo

více info na www.zoousti.cz